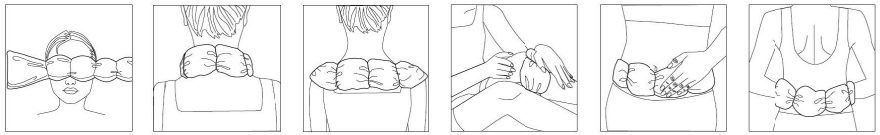


GB The soothing buddy is a weighted system that works on the theory of deep touch pressure. It adds gentle pressure to the body and can have an incredible calming effect.

It can be used as a weighted eye mask and a body contouring aid to add gentle pressure to the eyes, waist, or legs.

You can leave this in the fridge for up to 30minutes before use for a cooling effect.

When used as an eye mask this product effectively blocks out light, due to the 4 weighted compartments that fit to the shape of the eyes.

Do not microwave.

DE Der SOOTHING BUDDY ist eine Gewichtsmanschette, die nach dem Prinzip des Berührungsdrucks funktioniert. Sie übt sanften Druck auf den Körper aus und kann eine unglaublich beruhigende Wirkung haben.

Die Gewichtsmanschette kann als schwere Augenmaske sowie als Körperkonturierungshilfe verwendet werden, die sanften Druck auf die Augen, die Taille oder die Beine ausübt.

Das Produkt kann bis zu 30 Minuten vor der Anwendung in den Kühlschrank gelegt werden, um eine kühlende Wirkung zu erzielen.

Bei der Verwendung als Augenmaske schirmt dieses Produkt dank der 4 schweren Fächer, die sich der Augenpartie anpassen, effektiv das Licht ab.

Nicht in die Mikrowelle legen.

IT Il Soothing Buddy è formato da pesi che seguono la teoria della pressione profonda. Con una pressione delicata sul corpo, può avere un incredibile effetto calmante.

Può essere utilizzato come maschera per gli occhi e aiuto per il rimodellamento del corpo, esercita leggera pressione su occhi, girovita e gambe.

Si può lasciare in frigorifero per massimo 30 minuti prima dell'utilizzo per un effetto rinfrescante.

Se si utilizza come maschera per gli occhi, questo prodotto non fa entrare la luce grazie alle 4 parti che seguono la forma degli occhi.

Non mettere nel microonde.

ES El Soothing Buddy es un sistema de peso basado en la teoría de la presión profunda. Con una suave presión sobre el cuerpo, puede tener un increíble efecto calmante.

Puede utilizarse como antifaz y moldeador corporal, ejerciendo una suave presión sobre los ojos, la cintura y las piernas.

Puede dejarse en el frigorífico hasta 30 minutos antes de su uso para conseguir un efecto refrescante.

Cuando se utiliza como máscara para os olhos, este producto bloquea efectivamente la luz devido aos 4 compartimentos de peso que se adaptam à forma dos olhos.

No meter en el microondas.

PT O Soothing Buddy é um sistema de peso que funciona segundo a teoria de pressão profunda. Adiciona uma pressão suave no corpo e que pode ter incrível efeito calmante.

Pode ser usado como uma máscara para olhos e como auxiliar de contorno corporal, adicionando uma suave pressão nos olhos, cintura ou pernas.

Pode deixar no frigorífico até 30 minutos antes de usar para um efeito refrescante.

Quando usado como máscara para os olhos, este produto bloqueia efetivamente a luz devido aos 4 compartimentos de peso que se adaptam à forma dos olhos.

Não colocar no micro-ondas.

GR Το Soothing Buddy είναι ένα σύστημα με βάρος που δρα με βάση τη θεωρία της βαθιάς απτικής πίεσης. Ασκεί ήπια πίεση στο σώμα, έχοντας απίστευτα χαλαρωτική επίδραση.

Μπορείτε να το χρησιμοποιείτε ως μάσκα ματιών και ως βοήθημα για το σώμα, για να ασκείτε ήπια πίεση στην περιοχή των ματιών, στη μέση ή στα πόδια.

Για δροσιστικό αποτέλεσμα, μπορείτε να το βάζετε στο ψυγείο για έως 30 λεπτά πριν από τη χρησιμοποίησή του.

Όταν χρησιμοποιείται ως μάσκα ματιών, αυτό το προϊόν παρεμποδίζει αποτελεσματικά το φως, χάρη στις 4 κυψέλες με βάρος που προσαρμόζονται στο σχήμα των ματιών.

Μην ζεσταίνετε το προϊόν στον φούρνο μικροκυμάτων.

TR Rahatlatıcı ağırlık pedi, dokunma basıncı teorisine göre çalışan ağırlık sağlayan bir sistemdir. Vücuda hafif bir baskı uygular ve rahatlatıcı bir etkiye sahiptir.

Gözlere, bele veya bacaklara hafif bir baskı uygulamak için, ağırlık sağlayan bir göz maskesi ve vücut şekillendirmeye yardımcı olarak kullanılabilir.

Soğutma etkisi için kullanmadan önce bunu buzdolabında 30 dakikaya kadar bırakabilirsiniz.

Göz maskesi olarak kullanıldığında ürün, gözlerin şekline uyan 4 adet ağırlıklı bölmesi sayesinde ışığı etkili bir şekilde engeller.

Mikrodalga'ya koymayınız.

LT Šis apsunkintas kompresas veikia pagal spaudimo ir gilųjų prisilietimų teoriją. Jis švelniai spaudžia pasirinktas kūno vietas ir gali suteikti nejtikėtiną raminamąjį poveikį.

Jį galima naudoti kaip apsunkintą akių kaukę ar kūno kontūrų formavimo priemonę, kuri švelniai spaudžia akis, juosmenį ar kojas.

Prieš naudojimą galite įdėti į šaldytuvą ir palaikyti iki 30 minučių, kad suteiktumėte kūnui vėsinamąjį poveikį.

Naudojamas kaip akių kaukė, efektyviai blokuoja šviesą, nes yra suskirstytas į 4 apsunkintas dalis, kurios idealiai prisitaiko prie akių formos.

Nešildykite mikrobangų krosnelėje.

LV Šī nomierinošā smaguma komprese darbojas pēc dziļā spiediena principa. Tā rada uz ķermeni vieglu spiedienu, kam var būt lieliska nomierinoša iedarbība.

To var lietot kā smaguma acu masku un ķermeņa konturēšanas palīgīdzekli, kas rada vieglu spiedienu uz acīm, vidukli vai kājām.

Pirms lietošanas to var ievietot ledusskapī un atstāt līdz 30 minūtēm, lai tā nodrošinātu atvēsinošu efektu.

Lietojot to kā acu masku, tā efektīvi bloķē gaismu, jo ir sadalīta 4 daļās, kas lieliski pielāgojas acu formai.

Nesildīt mikrovilņu krāsnī.

EE Rahustav masseerija on raskuspadi, mis töötab puudutuse ja surve põhimõttel. See avaldab kehale õrna survet ja omab suurepärast rahustavat mõju.

Seda võib kasutada raskus-silmamaskina või abivahendina kogu kehale, et silmadele, pihale või jalgadele kerget survet avaldada.

Et saada jahutavat efekti, võid raskuspadja enne kehale asetamist 30 minutiks külmkappi panna.

Kui kasutad toodet silmamaskina, siis blokeerib see ka valgust, kuna sellel on 4 taskukest, mis järgivad silma ja näo kuju.

Mitte asetada mikrolaineahju!

PL Pas obciążeniowy pomaga oddziaływać na czucie głębokie. Wywiera delikatny nacisk na ciało i ma działanie wyciszające.

Może być stosowany jako maska obciążeniowa na oczy oraz jako pomoc w modelowaniu sylwetki, wywierając delikatny nacisk na oczy, pas lub nogi.

Przed użyciem możesz włożyć go do lodówki na maksimum 30 minut, by uzyskać efekt chłodzący.

Wykorzystywany jako maska obciążeniowa na oczy skutecznie blokuje dopływ światła dzięki 4 przegródkom, które dostosowują się do kształtu oczodołów.

Nie podgrzewać w kuchence mikrofalowej.

CZ Uvolňující pomůcka se zatěžovacími vlastnostmi, která funguje na základě tlaku pronikajícího velmi hluboko. Působí jemný tlakem na tělo a může mít neuvěřitelný uklidňující účinek.

Lze jej použít jako masku na oči a pro tvarování těla poskytující jemný tlak na oči, pas nebo nohy.

Před použitím ji můžete nechat až 30 minut v chladničce pro chladivý účinek.

Při použití jako masky na oči tento produkt účinně blokuje světlo díky 4 zatěžovacím kapsám, které se přizpůsobí tvaru očí.

Nezahřívejte v mikrovlnné troubě.

HU A SOOTHING BUDDY egy olyan súlymandzsetta, amely az érintkezési nyomás elvén működik. Gyengéd nyomást gyakorol a testre, és nyugtató hatású lehet.

A súlymandzsetta használható nehéz szemmaszkként, valamint testformáló segédeszközként, amely gyengéd nyomást gyakorol a szemre, a derékra vagy a lábakra.

A termék használat előtt akár 30 percre hűtőszekrénybe is tehető a hűsítő hatás érdekében.

Szemmaszkként használva ez a termék hatékonyan védi a fényt a 4 nehéz rekesznek köszönhetően, amelyek a szemkörnyékhez idomulnak.

Ne tegye mikrohullámú sütőbe.

SK Uvoľňujúca pomôcka je zaťažovací systém, ktorý funguje na základe hĺbkového tlaku. Pôsobí na telo jemným tlakom a môže mať neuveriteľný upokojujúci účinok.

Pomôcku možno použiť ako zaťažovaciu masku na oči a ako pomôcku na tvarovanie tela, ktorá jemne tlačí na oči, pás alebo nohy.

Pred použitím ju môžete nechať až 30 minút v chladničke pre chladivý účinok.

Pri použití pomôcky ako masky na oči tento produkt účinne blokuje svetlo vďaka 4 zaťažovacím častiam, ktoré sa prispôsobia tvaru očí.

Nezahrievajte v mikrovlnnej rúre.

UA Обтяжена подушечка Обтяжена подушка працює за ідеєю застосування точкового тиску. Вона забезпечує м'який тиск на тіло і може здійснювати заспокійливий ефект.

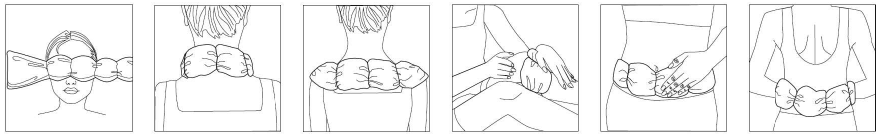
Її можна використовувати як обтяжену маску для очей і як засіб для контурного масажу тіла, щоб м'яко натискати на очі, шию, талію або ноги.

Ви можете залишити її в холодильнику на 30 хвилин перед використанням, для отримання охолоджуючого ефекту.

При використанні в якості маски для очей цей продукт ефективно блокує світло завдяки 4 обтяженим сегментам, які пристосовані до форми очей. Перед застосуванням виробу для очей, необхідно додатково проконсультуватися з лікарем.

Не нагрівати в мікрохвильовій печі.

210mm



SI Blagodejna blazina je obteženi sistem, ki deluje v skladu s teorijo globokega pritiska. Telesu doda nežen pritisk in ima lahko neverjetno pomirjajoč učinek.

Lahko se uporablja kot obtežena maska za oči in kot sistem za konturiranje telesa, da doda nežen pritisk očem, pasu ali nogam.

Blazino lahko pustite v hladilniku do 30 minut pred uporabo za učinek hlajenja.

Ko proizvod uporabljate kot masko za oči, ta učinkovito zastre svetlobo zahvaljujoč 4 obteženim predelom, ki so oblikovani tako, da ustrezajo obliki oči.

Ne uporabljajte v mikrovalovni pečici.

HR/BIH Jastuk za umirivanje je jastuk koji radi na sistemu teorije dubokog pritiska. Dodaje blagi pritisak na tijelo i može imati nevjerovatno umirujuće djelovanje.

Može se koristiti kao maska za oči i kao dodatak za oblikovanje tijela za dodavanje blagog pritiska na oči, struk ili noge.

Jastuk se može ostaviti u frižideru do 30 minuta prije upotrebe radi efekta hlađenja.

Kada se koristi kao maska za oči, efikasno blokira svjetlost uz pomoć 4 punjene regije koje su oblikovane tako da odgovaraju obliku očiju.

Ne koristiti u mikrovalnim pećnicama.

RS/MNE Jastuk za umirivanje je jastuk koji radi na sistemu teorije dubokog pritiska. Dodaje blagi pritisak na telo i može imati neverovatno umirujuće delovanje.

Može se koristiti kao maska za oči i kao dodatak za oblikovanje tela za dodavanje blagog pritiska na oči, struk ili noge.

Jastuk se može ostaviti u frižideru do 30 minuta pre upotrebe radi efekta hlađenja.

Kada se koristi kao maska za oči, efikasno blokira svetlost uz pomoć 4 punjene regije koje su oblikovane tako da odgovaraju obliku očiju.

Ne zagrevati u mikrotalasnim pećnicama.

RO/MD Buddy-ul liniștitor este un sistem cu greutate care funcționează pe baza teoriei presiunii tactile profunde. Acesta aplică o presiune blândă asupra corpului și poate avea un efect calmant incredibil.

Poate fi folosit ca mască pentru ochi cu greutate și ca ajutor pentru conturarea corpului pentru a adăuga o presiune ușoară pe ochi, talie sau picioare.

Puteți lăsa acest produs la frigider până la 30 de minute înainte de utilizare pentru un efect de răcire.

Atunci când este folosit ca mască de ochi, acest produs blochează eficient lumina, datorită celor 4 compartimente cu greutate care se adaptează la forma ochilor.

Nu puneți în cuptorul cu microunde.

BG Успокояващата възглавница е изработена по специална система на база теорията на дълбокия натиск при допир. Тя добавя нежен натиск към тялото и може да има невероятно успокояващ ефект.

Може да се използва като маска за очи и като система за контуриране на тялото за добавяне на лек натиск към очите, талията или краката.

Възглавницата може да се остави в хладилник до 30 минути преди употреба за охлаждащ ефект.

Когато се използва като маска за очи, тя ефективно блокира светлината благодарение на 4 претеглени зони, които са оформени така, че да отговарят на формата на очите.

Да не се използва в микровълнова фурна.

MK Смирувачката перница е перница која работи на системот за теорија на длабок притисок. Додава нежен притисок на телото и може да има невројатно смирувачки ефект.

Може да се користи како маска за очи и како додаток за контурирање на телото за да се додаде нежен притисок на очите, половината или нозете. Перницата може да се остави во фрижидер до 30 минути пред употреба за ефект на ладење.

Кога се користи како маска за очи, ефикасно ја блокира светлината со помош на 4 обложени делови кои се обликувани да одговараат на обликот на очите.

Не загревајте во микробранова печка.

AL Masazhuesi qetesues eshte nje sistem me peshe qe funksionon me teorine e presionit te thelle ne prekje. Ai shton presion delikat mbi trup dhe dhuron nje efekt shume qetesues.

Mund te perdoret si maske per syte dhe si ndihmes konturues per trupin duke ushtruar force mbi syte, belin, qafen, shpatullat ose kembet. Lereni ne frigorifer per 30 minuta para perdorimit, per nje efekt freskues.

Kur perdoret si maske per syte ky produkt nuk lejon depertimin e drites, si pasoje e 4 peshave te pershtatshme ne formen e syve.

NUK duhet te futet ne mikrovale.

KZ Ауырлартылған ұқалағыш терең сенсорлық қысым теориясы бойынша жұмыс істейді. Денеңің бөлігі бір аймағына жеңіл қысым көрсетіп, тыныштандырады әсер беруі мүмкін.

Өнімді көзге арналған ауыр маска ретінде немесе дене контурын сызғыш жақсарту құралы ретінде қолдануға болады, себебі ол қойылған аймақта жеңіл қысым жасайды: көз, бел немесе аяқ.

Салқындатқыш ретінде қолдану үшін өнімді пайдаланар алдында 30 минутқа тоңазытқышта қалдыруға болады.

Көзге арналған маска ретінде қолданған кезде өнім 4 ауырлатқыштар бөліктерінің арқасында көз пішінін қайталап, жарықты өткізбейді.

Микротолқынды пеште қыздырмаңыз.

RU Массажер с утяжелением работает по теории глубокого сенсорного давления. Оказывает мягкое надавливание на участок тела и может иметь успокаивающий эффект.

Изделие можно использовать как утяжеленную маску для глаз или как средство с визуальным эффектом контурирования тела за счет оказания мягкого надавливания на участке размещения: глаза, талия или ноги.

Вы можете оставить изделие в холодильнике на период времени до 30 минут перед использованием для достижения охлаждающего эффекта.

При использовании в качестве маски для глаз изделие не пропускает свет за счет 4-х утяжеленных секций, которые повторяют форму глаз.

Не нагревать в микроволновой печи.

GE დამამშვიდებელი ბალიში არის სისტემა, რომელიც მუშაობს ღრმა შეხების წნევის თეორიის შესაბამისად. ის აწვება სხეულს დაბალი წნევით და აქვს წარმოუდგენელად დამამშვიდებელი ეფექტი.

იგი შეიძლება გამოყენებულ იქნას როგორც თვალის ნიღაბი და სხეულის დამზმარე თვალებზე, წელზე ან ფეხებზე ნაზი ზეწოლისთვის.

გამაგრილებელი ეფექტისთვის ბალიში შეგიძლიათ მოათავსოთ მაცივარში გამოყენებამდე 30 წუთით ადრე.

როდესაც პროდუქტს იყენებთ თვალის ნიღბად, იგი ეფექტურად ბლოკავს სინათლეს 4 დანაყოფის

GB Made in China **ES** Fabricado en China **PT** Fabricado na China
GR Κατασκευάζεται στην Κίνα **TR** Çin'de üretilmiştir **LT** Pagaminta Kinijoje
LV Ražots Ķīnā **EE** Toodetud Hiinas **PL** Wyprodukowano w Chinach
CZ Vyrobeno v Číně **HU** Származási ország: Kína
SK Vyrobené v Číne **SI** Narejeno na Kitajskem **HR/BIH** Proizvedeno u Kini
RS/MNE Proizvedeno u Kini **RO/MD** Fabricat în China **BG** Произведено в Китай
MK Произведено во Кина **AL** Prodhuar në Kinë **RU** Сделано в Китае
KZ Қытайда жасалған **UA** Виготовлено в Китаї **GE** დამზადებულია ჩინეთში

22 PAP

www.avonworldwide.com/markets